

WG #2 on Fiscal Decentralization and Budgeting under the auspices of Donor Board	Робоча група №2 з питань фінансів і бюджетування ОМС під егідою Ради донорів
Minutes of the meeting from 20/05/2019, 10.00	Протокол зустрічі 20/05/2019, 10.00
<p><u>List of participants:</u></p> <p>Yanina Kazyuk (ULEAD/GIZ), Viktor Ventsel (ULEAD/GIZ), Svitlana Demydenko (EU4LOGICA), Oksana Tsyupa (GRB/SIDA), Yuliya Sybirianska (ULEAD/GIZ), Tetyana Arseniuk (MinRegion), Yuriy Hanushchak (ULEAD/GIZ), Yuliya Ostrishchenko (EDGE/POSD), Ihor Onyshchuk (EDGE/POSD), Valentyna Poltorak (DOCCU), Maryna Marushevskya (DOCCU), Iulia Lokshyna (Donor Board Secretariat), Olena Hohol (Ministry of Finance), Ihor Herasymchuk (SKL International).</p>	<p><u>Присутні:</u></p> <p>Яніна Казюк (ULEAD/GIZ), Віктор Венцель (ULEAD/GIZ), Світлана Демиденко (EU4LOGICA), Оксана Цюпа (ГОБ/SIDA), Юлія Сибірянська (ULEAD/GIZ), Тетяна Арсенюк (Мінрегіон), Юрій Ганущак (ULEAD/GIZ), Юлія Остріщенко (EDGE/ПОСД), Ігор Онищук (EDGE/ПОСД), Валентина Полторак (DOCCU), Марина Марушевська (DOCCU), Юлія Локшина (Секретаріат Ради донорів), Олена Гоголь (Міністерство фінансів), Ігор Герасимчук (SKL International).</p>
<p><u>Agenda:</u></p> <p><u>1. Presentation of the updated Common Results Framework (CRF) of Working Group 2.</u></p> <p><u>2. On the separation of powers between the executive authorities and local self-government (of all levels) following the subsidiarity principle.</u></p> <p><u>3. Conducting the calculations of the financial capacity of territorial communities, the formation of which is presupposed by the corresponding draft models of the administrative-territorial structure of the basic level (budget calculator)</u></p>	<p><u>Порядок денний:</u></p> <p><u>1. Представлення оновленої Матриці результатів робочої групи 2 (CRF).</u></p> <p><u>2. Щодо розмежування повноважень між органами виконавчої влади та органами місцевого самоврядування (усіх рівнів) за принципом субсидіарності.</u></p> <p><u>3. Здійснення розрахунків фінансової спроможності територіальних громад, формування яких передбачено відповідними проектними моделями адміністративно-територіального устрою базового рівня (бюджетний калькулятор)</u></p>
WG Meeting Results	Результати зустрічі робочої групи
<p><u>1. Presentation of the updated Common Results Framework (CRF) of Working Group 2.</u></p> <p><u>Yanina Kaziuk</u> welcomed all the participants and presented the updated CRF with all the introduced amendments and commentaries, described the changes introduced to separate points.</p> <p>The participants discussed the influence indexes as decided to exclude some of them, and to phrase some others differently. Namely, it was decided to leave the following influence indexes:</p> <ul style="list-style-type: none"> - Share of the revenues of the general local budgets fund (without transfers) in the general local budgets fund. - Share of local budgets, which receive the basic subvention / 	<p><u>1. Представлення оновленої Матриці результатів робочої групи (CRF)</u></p> <p><u>Я. Казюк</u> привітала усіх учасників. Представила актуалізовану матрицю після внесення правок та надання коментарів, описала зміни, які були внесені до пунктів.</p> <p>Учасники обговорили показники впливу та вирішили деякі з них вилучити, а деякі переформулювати. Зокрема, вирішили зупинитися на наступних показниках впливу:</p> <ul style="list-style-type: none"> - Частка доходів загального фонду місцевих бюджетів (без трансфертів) у загальному фонді місцевих бюджетів - Частка місцевих бюджетів, які отримують базову дотацію /

<p>Share of the local budgets. That receive a reverse subvention</p> <ul style="list-style-type: none"> - Share of local taxes and fees in the revenues of the general local budgets fund (without the transfers) - Share of capital spendings in the spendings of the local budgets <p><u>Decided:</u></p> <ul style="list-style-type: none"> - To send out the CRF one more time to all the participants to provide comments till Thursday, 23.05.19 	<p>Частка місцевих бюджетів, які отримують реверсну дотацію</p> <ul style="list-style-type: none"> - Частка місцевих податків і зборів у доходах загального фонду місцевих бюджетів (без трансфертів) - Частка капітальних видатків у видатках місцевих бюджетів <p><u>Вирішили:</u></p> <ul style="list-style-type: none"> - Надіслати ще раз матрицю всім для внесення коментарів до четверга 23.05.19
<p><u>2. On the separation of powers between the executive authorities and local self-government (of all levels) following the subsidiarity principle.</u></p> <p><u>T. Arseniuk</u> drew attention to point 16 of the Operational Plan on Decentralization regarding the separation of powers between the executive authorities and local self-government. MinRegion has unified the information in the part of current powers, and sent it to all-Ukrainian associations. Working groups and subgroups are being formed to organize further work, she offered those present to join the groups.</p> <p><u>Yu. Hanushchak</u> suggested complementing the submitted table by adding the powers in accordance with the Budget Code of Ukraine and the powers of the territorial bodies of executive power.</p> <p><u>Decided:</u></p> <ul style="list-style-type: none"> - in accordance with the proposals of the WG members, MinRegion will finalize the document in the part of separation of powers as well as send the list of the working subgroups in order to enable the group to delegate its representatives. 	<p><u>2. Щодо розмежування повноважень між органами виконавчої влади та органами місцевого самоврядування (усіх рівнів) за принципом субсидіарності</u></p> <p><u>Т. Арсенюк</u> звернула увагу на п. 16 Операційного плану з децентралізації щодо розмежування повноважень між органами виконавчої влади та органами місцевого самоврядування. Мінрегіоном узагальнена інформація в частині чинних повноважень, яка надіслана на всеукраїнські асоціації. Для подальшої роботи формуються робочі групи та підгрупи, до яких запропонувала долучитися присутнім.</p> <p>Ю. Ганущак запропонував доповнити подану таблицю, додавши повноваження відповідно до Бюджетного кодексу України та повноваження територіальних органів виконавчої влади.</p> <p><u>Вирішили:</u></p> <ul style="list-style-type: none"> - За результатами пропозицій членів робочої групи Мінрегіон протягом двох тижнів доопрацює документ щодо розмежування повноважень, а також надішле перелік робочих підгруп для можливості делегування своїх представників до них.
<p><u>3. Conducting the calculations of the financial capacity of territorial communities, the formation of which is presupposed by the corresponding draft models of the administrative-territorial structure of the basic level (budget calculator)</u></p> <p><u>M. Bryl</u> presented the calculator of financial capacity of perspective ATCs, which was developed with the support of the DESPRO Project.</p> <p><u>Yu. Hanushchak</u> and other members of the group expressed an opinion that there should be access to the data at the central level.</p> <p>There is an issue, that not everyone at the local level updates the data.</p>	<p><u>3. Здійснення розрахунків фінансової спроможності територіальних громад, формування яких передбачено відповідними проектними моделями адміністративно-територіального устрою базового рівня (бюджетний калькулятор)</u></p> <p><u>М. Бриль</u> презентувала калькулятор фінансової спроможності перспективних ОТГ, що розроблений за підтримки проекту DESPRO.</p> <p>Ю. Ганущак та інші члени групи висловилися, що має бути доступ для перегляду даних на центральному рівні.</p> <p>Є проблема, що не всі на місцях оновлюють дані.</p>

Decided:

- to send out the presentation to all the members of the group,
- to intensify the updating of the budget calculator,
- to give access with the right to view the data to the responsible persons in MinRegion and Ministry of Finance,
- by the results of calculator update, MinRegion will send out letters to oblast state administrations and LSG with the instruction to submit all the data on every oblast within the framework of perspective plans,
- to inform on the financial calculator once again after the completion of the update

Вирішили:

- розіслати презентацію на всіх членів робочої групи,
- пришвидшити оновлення бюджетного калькулятора,
- дати доступ із правом перегляду відповідальним особам в Мінрегіоні та Мінфіні,
- за результатами оновлення калькулятора Мінрегіон розішле листи на ОДА та ЦРМС з дорученням в межах перспективних планів внести всі дані по кожній області,
- за результатами оновлення ще раз поінформувати про фінансовий калькулятор.

Minutes drafted by Iulia Lokshyna (Secretariat)
20.05.2019, Kyiv

Minutes approved by Yanina Kaziuk, Oksana Tsiupa, Maryna Bryl (WG Coordinators)